

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Año XVI - Número 5.433

Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20 céntimos

En la isla al mes. 2 00
Resto de España. 3 00
Extranjero, al año. 50 00

MAHÓN. LUNES 13 JUNIO 1921

Redacción y Administración: CALLE NUEVA - Teléfono: 160

El queso en el concurso de Ciudadela

Uno de los productos mejor presentados y admirados en el concurso de Ciudadela fué el queso fabricado en Menorca.

Ya podemos ufarnos de contar entre nosotros a unos hombres que han sabido imponerse toda clase de sacrificios para mejorar las producciones derivadas de la leche.

Soberbias eran las instalaciones del señor Conde de Torre-Saura y de la casa Prim, Oleo y C.ª, que explotaban las marcas «Las Tres Alquerías» y «Flori Ox».

Tiempo hace que seguimos con el mayor interés los adelantos que en España se realizan en la fabricación de quesos y mantecas y estamos convencidos que en la península no existe ninguna casa que ofrezca quesos mejor presentados y de gusto más exquisito que los que pudimos admirar en el Concurso a que nos referimos.

Fabricantes de tal temple no solamente se honran a ellos si que también honran a Menorca. Nos encontramos en plena época de una era de progreso que han venido a iniciar los citados fabricantes y algunos otros que no expusieron sus productos.

Es de todo punto necesario para bien de nuestra ganadería y para los generales intereses de Menorca que sea por muchos imitada la conducta de los señores nombrados; que procuremos todos imprimir nuevos rumbos a las industrias derivadas de la ganadería; que, de seguir como hasta hoy fabricando quesos y mantecas por los procedimientos rutinarios que nos legaron los mojos al abandonar la isla, será un acto atentatorio a los regionales intereses.

Las producciones, como los hombres, han de evolucionar en el tiempo y en el medio; pretender que sea hoy bueno lo que ya era malo en el principio de la historia, es verdaderamente absurdo.

Si los quesos y mantecas son el resultado de una fabricación, y ésta comprende todo un proceso de biología, lo que signifique pretender sacarla de los moldes en que debe estar comprendida será demostrar desconocimiento de las leyes que rigen el proceso. El que desconozca las bacterias que en los quesos entran en actividad, ora para producir la verdadera curación, ora transformándolos hasta destruir el producto; nunca podrán imprimir en su industria aquellas cualidades típicas de la variedad de quesos que fabrica. De ahí nace esa especie de mosaico que se nota en el principal producto de la industria derivada de la leche.

El queso típico de Menorca pertenece a la variedad de quesos duros; su verdadero gusto, su boquet y su aroma no es posible apreciarlo hasta pasado su primer período de curación; el paladar fino y educado sólo quiere conceder o negar imperiosa cuando lo prueba completamente curado. Embarcar los quesos recién fabricados equivale a laborar a favor del descrédito de la industria. Tal costumbre tiene su origen bien conocido y del cual debemos apartarnos.

Sería un paso de gigante, como vulgarmente se dice, el que se crearan en la isla pequeños sindicatos o cooperativas de producción y exportación, estableciendo pequeñas fábricas, aprendiendo antes los que hayan de estar al frente de ellas, la verdadera fabricación de quesos, adquiriendo los conocimientos científicos necesarios que la industria requiere. Nos otros opinamos que ella sería el verdadero resurgir, el resurgir floreciente que tenemos derecho a esperar de los productos de la ganadería. Si así no se hace, continuará como hasta hoy siendo el queso de Menorca el que menos valor tenga en el mercado.

Los ganaderos de la isla deben agradecer al señor de Torre Saura y a los señores Prim, Oleo y Compañía el grado de perfección a que han llevado su industria, ya que ello contribuirá a dar fama y renombre a los quesos de Menorca.

Mercadal 5 Junio 1921.

DE CIUDADELA

La botadura del «Manuel Bonet»

Amenamente invitados en cortés B. L. M., que tuvo a bien enviarnos el señor armador don Miguel Bonet, nos cupo el honor de asistir al solemne acto del bautizo y botadura del pallebot aludido en el epígrafe, hecho que tuvo lugar el día de ayer, a las diez y media de la mañana y bajo los auspicios de un día espléndido.

Serán desde luego insuficientes todas las palabras de elogio para dar una idea clara a nuestros lectores de la importancia y magnificencia que revistió el acto.

Desde mucho antes de las diez ya se veían concurrir al muelle y camino confluente, que estaban atestados de coches y automóviles, además del numeroso gentío que allí se había congregado con objeto de presenciar el hermoso momento de la botadura.

A las diez y media próximamente le fué dada por el ilustrísimo señor obispo de esta diócesis la bendición, siendo padrinos en la ceremonia los señores hijos del armador, el primogénito

LA RAPIDA S.ª

SUCESORES DE DON CARLOS WERTHEIM

Tiene el honor, y se complace en comunicar a su numerosa clientela y público en general de Menorca, que dentro muy breve plazo quedará instalada una exposición de sus célebres máquinas para coser y bordar.

WERTHEIM

a cargo del popular y renombrado mecánico de esa ciudad don Federico Llanó Seguí, Concepción 4, Mahón.

NOTA. Se encargará también de los accesorios, reparaciones y enseñanza de bordar a máquina.

10 15 15

TESORO LITERARIO CINCO RAZAS QUE QUIERIAN LA TIERRA

LO GUARDA LA INCOMPARABLE COLECCION UNIVERSAL

DE VEINTE VOLUMENES SUETOS

COLECCION COMPLETA EN VENTA A PLAZOS

EN LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA Y AMERICA

Y EN LOS FOLLETOS ILUSTRADOS DE MADRID

COMPAÑIA ANONIMA CALDE

MADRID, SAN MATEO 13 BARCELONA, CORSEDO DE CINCO 516

don Magín y su bella y simpática hermana la señorita Magdalena. Revistió el acto una gran solemnidad y el recuerdo que de él guardaremos ya no puede ser más grato. Fué el de la bendición del «Manuel Bonet» uno de estos actos que tan grabados quedan en la memoria, que forzoso es recordarlo toda la vida. Después de la bendición y ceremonias consiguientes, salimos todos del buque para proceder a su botadura.

Siguientemente luego la antigua costumbre, la gentil madrina, señorita Magdalena, rompió sobre el casco del buque una botella de champagne, rociándole así la proa con la espuma del rey de los licores, antes de que fuera mojada por las a veces traídas aguas del mar.

Seguidamente se procedió a soltar las amarras. Fué éste sin duda el más

interesante de los momentos. El público estaba emocionadísimo; reinó un silencio sepulcral, no interrumpido más que por el lair violento de miles de corazones y la imperiosa voz de mando del Patrón dictando órdenes.

Después de unos momentos de angustia, de infranquidad suprema, un hurra, un viva entusiasta, se escapó de todos los pechos. El «Manuel Bonet» entraba triunfalmente en las aguas del mar. Casi instantáneamente se izó la bandera en señal de triunfo, mil sombreros la saludaban agitándose en el aire sin cesar, y ella, como contestando, continuaba ondulante en su puesto.

El maestro de ribera fué levantado en hombros y paseado triunfalmente por el astillero. A pesar de sus setenta años acababa de botar al agua con pasmosa serenidad el más grande velero que se ha construido en Menorca.

Ya en el mar el «Manuel Bonet» fuimos galantemente obsequiados con espléndido lunch, sirviéndose variedad de dulces y pastas, vinos, champagne y habanos. Encargóse de la dirección del mismo el dueño del acreditado café «La Aurora» don Pedro Anglada. Ocupaba la presidencia el excelentísimo señor Obispo, teniendo a su lado a los señores armador y constructor del velero. Durante el lunch se brindó por la prosperidad del nuevo pallebot y de su dueño, que nos ha reparado en sacrificios para dictar a Menorca de tan bello barco.

Entre los señores al acto invitados pudimos ver al excelentísimo señor Obispo, acompañado de su séquito, padrinos y familia del armador. Ayudante de Marina Capitán de puerto don Ricardo Vera, en representación del Muy Ilustre Ayuntamiento el Alcalde señor de Salord y Secretario señor Febrer, el Director del Colegio Salesiano, señores Administradores de Aduanas, Correos y Telégrafos, Agente Consular francés señor Mir, Alférez de Carabineros y Comandante del puesto de la Guardia civil. Médico de Sanidad señor Comellas. Señor Director de *El Iris*, correspondiente de *El Bien Público* y del nuevo diario palmense *El Día*, y otros muchos señores invitados, cuyos nombres sentimos en este momento no recordar.

Contribuyó sin duda a dar mayor realce y brillantez al espectáculo la presencia de bellas y simpáticas señoritas, que luciendo ricas toaletas

asistieron al acto, dándole así el timbre alegre de la juventud y haciéndonos pasar con su amabilidad característica más alegre el rato que allí estuvimos.

Como características del barco podemos decir que mide 29 m. de eslora, 3'60 de puntal y 7'80 de manga, desplazando unas 300 toneladas. Es el citado velero de construcción esmeradísima, siendo sólido y resistente, capaz por tanto de ser dedicado a grandes empresas; llevará tres palos y ha sido construido para llevar motor, estando dotado de todas las comodidades. Es el «Manuel Bonet» el más grande de los veleros en Menorca construidos; ha dirigido los trabajos de su construcción don Jaime Furnaris, el que, apesar de su edad avanzada ha dado pruebas en la construcción de este buque de conocer muy bien el arte a que se dedica. Quedará listo para navegar dentro de unos seis meses y lo patroneará el que lo es de cabotaje señor Mercadal.

Llenado ya nuestro cometido, de hemos terminar felicitando efusivamente al maestro de ribera y todos los que en la construcción de este pallebot han trabajado, lo mismo que a sus padrinos y especialmente al armador don Miguel Bonet, deseando vea conbinados sus deseos respecto al nuevo barco, ya que tan grande empuje ha dado a la construcción naval menorquina con la del «Manuel Bonet».

LÓPEZ, CORRESPONSAL.

Ciudadela 10 de Junio de 1921.

TRATAMIENTO CIENTIFICO Y RACIONAL DE LA HERNIA

por el método C. A. BOER

El nuevo método del señor C. A. BOER, el reputado especialista herniario de París, es el único que procura, sin molestia ninguna, aun haciendo los más pesados trabajos, un alivio inmediato, la reducción absoluta y la desaparición definitiva de las hernias por antiguas, rebeldes y voluminosas que sean.

No hay hernia que resista a la acción de los incomparables aparatos C. A. BOER, cuyas cualidades curativas son altamente reconocidas.

Médicos eminentes los usan y los propagan porque los creen imprescindibles para todos los herniados que desean evitar las funestas consecuencias de un abandono prolongado.

Agradecidos de los resultados obtenidos, numerosos enfermos enaltecan los efectos benéficos y curativos del método C. A. BOER.

Cuanto herniados (quebrados) desean curarse de su enfermedad, deben visitar con toda confianza al renombrado especialista C. A. BOER, quien visita regularmente nuestra región y recibirá en:

Mahón, sábado 18 de Junio Hotel Busamante.

Ayóor, domingo 19 de Junio Fonda de Francisco Mercadal.

Ciudadela, lunes 20 de Junio Anfi-gua Fonda Feliciano.

C. A. BOER, Especialista Herniario 52 Boulevard Edgard Quinet - PARIS, 11 15 14 y 16

De superior calidad Desde 1.º de Abril nuevos precios FABRICA DE GAS

FRANCISCO ARGUIMBAU

Naviero y Consignatario

CRISTINA, 5. BARCELONA.

Salidas semanales de Barcelona a Mahón y viceversa por los rápidos veleros a motor

TERESA ANITA

Consignatario: JUAN B. TALTAVULL.

Banco de Menorca

PONEMOS EN CONOCIMIENTO DE NUESTROS CLIENTES HABER RECIBIDO EL RESTO DE LOS TITULOS DEUDA PERPETUA AL 4 POR 100 INTERIOR PROCEDENTES DEL CANJE

Próxima la realización del Canje de los títulos de la Deuda Amortizable al 5 por 100; Emisión de 1906, ofrecemos a los interesados de esta clase de Valores nuestros activos servicios para tramitar dicha operación.

Pagamos el cupón vencimiento 15 Mayo próximo de las Deudas Amortizables al 5 por 100 emisiones de 1900 y 1917.

Ayuntamiento de Mahón

TERCERA subasta pública para arrendar el servicio de limpieza y recogida de basuras de las vías públicas de esta ciudad y sus alrededores y el de recogida de basuras a los particulares.

Diez días después de la publicación de este anuncio en el 'Boletín Oficial' de la Provincia, si no fuese festivo, y al primer día siguiente si lo fuese, tendrá lugar en estas Casas Consistoriales por medio de pliegos cerrados la tercera subasta para el arrendo del servicio de limpieza y recogida de basuras de los particulares con sujeción al pliego de condiciones que se halla de manifiesto en la Secretaría de esta Corporación.

Servirá de tipo para la subasta la cantidad de seiscientos setenta y cinco pesetas mensuales y no se admitirá ninguna proposición que exceda de dicha suma. Para tomar parte en la subasta deberán los licitadores constituir en la Caja Municipal como fianza provisional el cinco por ciento del importe o valor total de este contrato, debiendo aumentar el remanente en concepto de fianza definitiva hasta el diez por ciento de la cantidad en que le haya sido adjudicada la subasta.

Modelo de proposición

Don... según cédula personal número... que acompaña, enterado del anuncio y pliego de condiciones para la subasta del arrendo del servicio de limpieza y recogida de basuras de las vías públicas de esta Ciudad y sus alrededores y el de recogida de basuras de los particulares, se ofrece tomar a su cargo este servicio con entera sujeción a aquellos por la cantidad de (en letras)... pesetas... céntimos.

Fecha y firma del proponente

Lo que se anunció para conocimiento de las personas que deseen tomar parte en la referida subasta.

Mahón a diez de Junio de 1921.— El Alcalde Presidente, Gaspar Pons.

SARNA

Antiséptico MARTI el único que cura sin baño. Véndese en todas las farmacias.

Noticias marítimas

Movimiento de buques

Salieron anteayer a las horas de itinerario los vapores 'Mahón' y 'Balear' para Barcelona y Palma respectivamente, con el paseje, carga y la balija.

El 'Mahón' regresará mañana. Sobre las dos de ayer tarde dejó caer anclas en su habitual fondeadero el vapor correo 'Vicente Puchol' procedente de la ciudad condal y Alcudia con los pasajeros, carga y la balija.

A las siete de esta tarde saldrá de Ciudadela para Palma el vapor correo.

Llegada de veleros

Conforme anunciamos entre anteayer y ayer llegaron los veleros siguientes: Procedente de Palma el pallebot 'San Rafael' con cemento, maíz y arroz, al mando del patrón señor Vadell.

Del mismo puerto el leud 'Desamparados' con carbón; patrón señor Bauzá.

De Pollensa el pallebot 'San Francisco' con leña para arder; patrón señor López.

Sabemos que se ha fletado un velero de pequeño porte que traerá patatas y tomates; ambos artículos escasean algo en nuestro mercado.

Liga Marítima

Concurridas se vieron ayer tarde las te razas de dicho local por los numerosos señores socios y familias respectivas.

Se danzó durante algunas horas.



LA SEÑORA

Doña María de los Dolores Alvarez Paz

Falleció ayer a las ocho de la noche, después de haber recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus afligidos esposo don Pedro Mir Llambias, hijos Pedro, Antonio, Guillermina y Enrique, madre doña María de la Concepción Paz, viuda de Alvarez (ausente), hermanos doña María de la Concepción, doña Manuela, doña Asunción, don Adriano, doña Petra, doña Carmen, don Antonio y don Jesús (ausentes), padres políticos don Pedro Mir y Mir y doña Wilhelmina Llambias van Walré, hermanos políticos (presentes y ausentes), tíos, primos, sobrinos y demás parientes, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible e irreparable pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción del cadáver al Cementerio Católico de esta ciudad, acto que tendrá lugar a las siete de esta tarde.

Casa mortuoria: PRIETO Y CAULES, 13.

No se invita particularmente.

Mahón 13 de Junio de 1921.

COTIZACIONES

Bolsa de Barcelona

Telegrama recibido por el BANCO DE MENORCA

Del 11 Junio 1921

Table with exchange rates for various currencies and commodities like Francos, Libras, Dollars, Liras, Marcos, Coronas austriacas, Interior serie A, B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, Exterior serie A, B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, Norte, Alicante, Andaluze, Orense, Nortes Prioridad, Cereales Variable, Amortizable 5 p.%, A. 1917, B, Interior fin de mes.

Crédito Mercantil de Menorca

MAHON

Bolsa de Barcelona 11 de Junio

Table with financial data for Mahón, including interest rates and exchange rates for Interior A 4%, B, C, Amortizable 5 p.%, A. Emisión 1900, B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, Exterior 4%, Obligaciones Norte Prioridad Ba, Francos suizos, Francos cheque París, Libras, Dollars, Marcos, Liras.

ESPECTÁCULOS

CINE CONSEY.—El autor de la novela 'El vencedor de la muerte' ha comprendido a tiempo que bastaba ya de carreras de caballos y de ejercicios acrobáticos y ha trasladado oportunamente la acción a las ciudades.

SALON VICTORIA.—Se acaba de proyectar 'La casa de cristal', un idilio que llega a ser imposible y en el que los protagonistas son una cupletista, María Jacobini, que quiere pasar a mejor vida, no en sentido de morir, y un honrado y bondadoso joven pueblerino, Amleto Novelli, que se ducido por aquella entra en el mundo galante y retorna al final entre los súpos.

Ambos artistas actúan primerosamente.

CINE ESPAÑA.—Con el último programa de la temporada se ha proyectado el film 'Trágica aventura'. Lo es en efecto, pero para suerte del protagonista, cuando más afligido está, despierta y se entera satisfecho de que todo ha sido una pesadilla.

TRIANON.—Además de la linda película 'Espejuelo', hermosa creación de María Roa, se ha continuado el interesantísimo pugilato entre el detective 'Leopardo' (Antonio Moreno) y el capitán de criminales 'Mano de Hierro'.

Crónica local y general

Fallecimiento

Después de larga enfermedad, so brelevada con ejemplar resignación, falleció ayer la bondadosa señora doña Dolores Alvarez Paz, esposa del reputado médico de esta ciudad don Pedro Mir Llambias.

La muerte de la señora Alvarez de Mir ha sido muy sentida por las prendas personales que adornaban a la finada, que bja al sepulcro en la flor de la juventud, dejando a su esposo, hijitos y demás parientes sumidos en el mayor desconsuelo.

Amigos entrañables de la familia Mir no necesitamos hacerla presente la parte que tomamos en su dolor, especialmente en lo que se refiere al esposo de la finada.

Reciban nuestro sentido pésame a todos los suyos.

La conducción del cadáver tendrá lugar a las siete de esta tarde y pondrá de manifiesto seguramente las simpatías con que contaba la difunta y las relaciones y amistades de todos sus deudos.

COK

El combustible más económico FÁBRICA DE GAS

Nuevos eclipses

Otra vez llegan a esta redacción pronunciadas quejas motivadas por las interrupciones en el suministro de fluido de La Energía Eléctrica Balear. Después de una temporada de cierta regularidad se vuelve a las andadas.

Los eclipses causan perjuicios y molestias. Ayer por la tarde resultó molestado

PRUEBE V. LOS ACREDITADOS JABONES EL ELEFANTE TIPOS: PINTA AZUL EXTRA, AMARILLO COCO R, AMARILLO COCO C. EN PASTILLAS DE 400 Y 500 GRAMOS. FABRICADOS POR LA CASA BENITO FERRER, de Barcelona. DE VENTA EN TODAS PARTES. Representante exclusivo por Menorca: Mateo Vives Rampa de la Abundancia, 20, Mahón.

Orizaba SESION INFANTIL Proyectándose por última vez los episodios 5.º y 6.º de la grandiosa serie de luchas y aventuras. LA MANO INVISIBLE La más grande creación del celebre español ANTONIO MORENO. Gratis la entrada para los niños que vayan acompañados de una persona mayor. Martes, día 14. — A las nueve y cuarto PROGRAMA SELECCION La hermosísima película americana en cinco partes, de la famosa marca 'Sel et'. EL VELO DE LA PROTECCION Feliz interpretación de la conocida artista NORMA TALMADGE. La chistosísima película cómica titulada CHARLOT Y LA MUJER DEL PROXIMO

el público que había concurrido a los cines Victoria, España y Trianon, que hubo de retirarse por suspensión del espectáculo a causa de que a la vuelta de continuas intermitencias dejó La Energía Eléctrica de dar fluido, y salieron perjudicadas también las empresas.

Mañana martes del Trianon GRANDES ESTRENOS

Sesión por la noche

Fallecimiento en Alayor

Ayer a las tres de la tarde falleció en Alayor a la edad de 76 años don Francisco Salóm Gornés, padre político de nuestro estimado amigo el colaborador de LA VOZ DE MENORCA en aquella villa don Rafael Juanico Piris, a quien lo mismo que a su esposa le hija del finado doña María, transmitimos sentida expresión de pésame, extensiva a la demás familia afligida. Hoy ha debido efectuarse el acto de la conducción del cadáver que seguramente se habrá visto muy concurrido dado el aprecio en que se tenía al finado y el que se profesa a los suyos.

COK

PIDALO SIEMPRE A LA

FABRICA DE GAS

De interés para los accionistas del Banco de Barcelona

Obran en la secretaria de nuestra Cámara de Comercio y se facilitarán a quien tenga interés, copia de la proposición aprobada por dichos accionistas y una lista para inscribirse a los efectos de la citada proposición. Horas de despacho: de 4 a 6 tarde de los días 15 a 17 de este mes.

NORMA TALMADGE

Actriz inspirada, bella y gentil, se presentará

Mañana martes del Trianon GRANDES ESTRENOS

Servicios de la guardia municipal

Ha sido denunciado el dueño de un perro por tener a éste abandonado en la vía pública. Los municipales obligaron ayer a retirarse de la calle a dos extranjeros vendedores ambulantes de ropas. Fué acompañado a su domicilio por un municipal un borracho que vagaba ayer dando traspases por la plaza de la Explanada.

Chocolates selectos Adrián

De venta en todos los ultramarinos Clases garantidas

Informe de favorable

Dice así el final de un informe dado por la cámara de comercio de Mallorca. 'Por todo lo expuesto y habida consideración a que la baja en todos los órdenes de la vida se impone en estos momentos, habiéndola experimentado notable la de elementos y materiales para la producción de energía eléctrica, esta Cámara de comercio no vacila en calificar de improcedente y abusivas las nuevas tarifas propuestas por 'La Palma de Mallorca' y dentro del plazo hábil solicita de V. I. que no las preste su aprobación.

COK

Clase superior

FABRICA DE GAS

Españoles que se repatrian

Ha llegado a La Coruña, procedente de la Habana, el transatlántico americano 'Orizaba', travendo cerca de 2.000 viajeros que se repatriarán a España huyendo de la difícil vida cubana.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA
DE NUESTROS CORRESPONSALES

LA LOTERIA

Barcelona 11 a las 23 30.
Números premiados en el sorteo celebrado hoy:
Con 100.000 pesetas
14993—Madrid, S. Sebastián, Bilbao.
Con 60.000 pesetas
13223—Huelva, Belmez, Ceuta, Málaga, Barcelona.
Con 20.000 pesetas
3674—Madrid, Barcelona, Salamanca, Tenerife.
Con 1.500 pesetas
31516 13223 16654 20115 27038
7414 1360 13440 31033 11921
16199 23575

La cuestión social

EL TERRORISMO

Un hombre muerto

Barcelona.—A noche, poco antes de las ocho, fué agredido a tiros, por un sujeto desconocido, José Pagés Cardús, de treinta y cuatro años, habitante en la calle de Capellans, cayendo al suelo mortalmente herido. Recogido por unos transeuntes, fué conducido en un automóvil al Dispensario de las Casas Consistoriales, donde murió mientras le estaban practicando la primera cura.

La agresión tuvo lugar en la misma calle de Capellans, frente al número 13, cerca del domicilio del interfecto. Aguardando a que su padre regresara del trabajo se hallaban jugando en la calle tres hijas del agredido, llamadas Salomé, Aurora y Palmira, las cuales resultaron ileśas por un verdadero milagro.

La madre del agredido presencié también la agresión desde el balcón de su casa, pudiendo ver, horrorizada, la pobre mujer, cómo desaparecía el agresor tranquilamente hacia la plaza de Santa Ana.

Varios festigos presenciales de la agresión dijeron que si bien el agresor fué uno, iba acompañado por otros dos individuos, seguramente para protegerle la huida.

Agresión y muerte

Barcelona.—Esta tarde, en la calle de Peligros, junto a la casa editorial de Seguí, dos desconocidos han hecho algunos disparos contra un obrero mecánico de la casa Ballarín. Después de la agresión, los desconocidos dice que se han refugiado en una taberna de aquellos alrededores, donde han sido detenidos. El herido ha sido trasladado al Dispensario municipal de Gracia, donde ha dejado de existir sin pronunciar palabra. Tenía varias heridas mortales de necesidad. El hecho ha producido la natural alarma entre los vecinos de la Diagonal y Travasera.

El atentado de Reus

Ayer mañana a las doce, se cometió en Reus, un nuevo atentado, al parecer de carácter social. A dicha hora se presentaron cuatro jóvenes desconocidos en el despacho del exportador de aceite don Félix Gasull-Roig, quienes solicitaron hablar con él. Al salir el señor Gasull le hicieron unos doce disparos, que le ocasionaron la muerte. Los agresores huyeron en dirección a las afueras de la población, creyéndose que uno de ellos se halla herido, probablemente por uno de sus compañeros, pues en la calle se vió rastro de sangre. Este nuevo atentado ha conmovido a la población, pues el finado era persona concididísima y gozaba de generales simpatías. El señor Gasull era natural de esta ciudad y vecino de Barcelona, donde posee un almacén de aceites en la calle del Consejo de Cienio, núm. 7.

Amenazas de muerte

Barcelona.—El obrero metalúrgico Agustín Ortega Fernández denunció a la autoridad que había recibido en su domicilio de la calle de Giguas una carta anónima en la que se le amenaza de muerte, figurando al final de la carta un puñal y las iniciales R. I. P.

INFORMACION GENERAL

Barcelona 13 a las 2 30. (Telegrama extraordinario).

Las elecciones

Las elecciones de diputados provinciales han estado desanimadísimas en toda España. En Barcelona han triunfado los regionalistas y un radical.

La «Lliga» ha perdido dos mil votos.

Cacheos, tiros, heridos

Barcelona.—En el Paralelo una pareja de guardias de seguridad trató de cachear a un individuo. Otros se opusieron. Sonaron tiros y resulta con heridas dos guardias y una mujer. Los agresores huyeron hacia Montjuich. No han sido habidos.

Catástrofe ferroviaria

En la estación de Villaverde el expreso de Andalucía ha chocado con el tren correo de Toledo. El encontrón ha sido terrible y del mismo han resultado once muertos, seis heridos graves y ventiséis leves. Han salido lesionados los señores Ortega Munilla y consúl alemán en Sevilla. La mayoría de los heridos han sido trasladados a Madrid. El señor Cierva ha marchado a Villaverde. El maquinista del expreso murió carbonizado. El Director de la academia de Infantería, coronel Losada, se fracturó una pierna.

Una señora yanqui está muy grave. Su esposo y su hijo han desaparecido entre los vagones destruidos. Les acompañaban un intérprete y un policía que ahora custodian las joyas que le van los yanquis. El señor Estelat y su hijo han resultado ileśos. En Madrid ha causado gran consternación la noticia precedente.

Otro desastre

Barcelona.—A consecuencia de un accidente de automóvil ha muerto el redactor deportivo de «El Correo Catalán», señor Casades. El señor Casades salió esta mañana formando parte de la caravana automovilista organizada por el Real Automóvil Club. Según parece, en las cercanías de Calella volcó el coche en que iba quedando destruido. En el mismo coche iba también la señorita Permanyer, que resultó también muerta. Un hermano suyo y el mecánico están graves. Cerca de Geróna se estrelló otro auto.

LA POLÍTICA

El Parlamento y el Gobierno

Crisis en puerta

Madrid.—Se asegura que en la próxima semana se desarrollarán im portantes acontecimientos políticos, con motivo de la discusión de los proyectos del señor La Cierva. Parece ser que después que habrán hablado los señores Cambó y Gasset, que lo harán el martes, se planteará un amplio debate político. Las consecuencias de este debate son difíciles de augurar, pero acaso sean el planteamiento de la cuestión de confianza. Si así fuera, marcharían del Gobierno el conde de Bugallal y el señor Argüelles, pasando a la cartera de

Hacienda el señor Cierva y a la de Fomento el actual gobernador del Banco señor Maestre, que haría suyos los proyectos del actual ministro de Fomento.

Conferencia

Madrid.—En uno de los pasillos del Congreso, conferenciaron el conde de Romanones y el señor Lerroux. En el curso de la conversación cambiaron ambos personajes impresiones acerca de la marcha de los debates parlamentarios. También celebré el conde de Romanones una conferencia con el presidente de la Cámara señor Sánchez Guerra, tratando de la discusión de los proyectos del señor Cierva.

Dimisión del duque de Rubí

Madrid.—Parece ser que han surgido discrepancias en el seno de la Comisión de Guerra y Marina del Senado y que a consecuencia de las mismas ha presentado la dimisión su presidente el duque de Rubí. En los pasillos de la Alta Cámara se aseguraba que ha motivado la citada discrepancia la forma en que había de ser redactado el dictamen relativo al proyecto de reclutamiento de la oficialidad. El vicepresidente de la citada Comisión, marqués de Pílares, se ha negado a presidirla hasta que se haya llegado a un completo acuerdo en la cuestión de referencia.

INDUSTRIALES COMERCiantES

Temed a los imitadores. Obtened patentes de invención por vuestros inventos y privilegios de propiedad exclusiva de vuestras marcas de fábrica o de comercio, nombres de establecimientos, etc. La Agencia de Uingria de Madrid (Plaza de la Encarnación 2), os informará de cuanto os interesa saber. La Agencia de Uingria tiene 30 años de práctica y personal técnico, abogados e ingenieros muy competentes y especializados. La Agencia de Uingria facilita también informes comerciales y gestiona el cobro de créditos contra morosos y reclamaciones a las empresas de ferrocarriles. Pedid detalles hoy mismo. 15 30. Tipografía Mahonesa.—Calle Nueva,

Cuentan que la situación empeorará en Las Antillas, hasta el punto de que los españoles que allí se encuentran desean reintegrarse a España y en las raquíllas de las casas consignatarias de la Habana se forman largas colas para pedir billetes de regreso a la Península.

CHARLOT

Invita a la risa para mañana martes del Trianon a las nueve y cuarto de la noche GRANDES ESTRENOS

Terrénos que Rusia cede a los extranjeros

La Prensa rusa trata extensamente de las concesiones que el Gobierno bolcheviqui ha acordado hacer a los capitalistas extranjeros. Tales son: Setenta millones de hectáreas forestales en Siberia (regiones de Irtych y de Obi).

Diez y nueve millones de hectáreas de tierra laborable en la Rusia europea, región de Kuban, Don, Tzaritzin y Urales.

Los yacimientos petrolíferos de Bakú, Grozny y Maikóp.

Las minas de la cuenca hollera del Don.

Noticias cortas

La música militar emenizó ayer por la tarde el paseo de Isabel II que empezó a estar muy concurrido cuando ya la banda había ejecutado dos piezas del programa anunciado.

Con la proverbial galantería del elemento militar, el de Palma solicita do atentamente contribuir al realce de las próximas ferias y fiestas con una misa de campaña y una retraite, que según leemos será brillantísima.

Se embarcaron anteayer para Palma en el vapor correo 37 reses de ganado vacuno y 41 de lanar.

AVISO

En el acreditado establecimiento de don Pedro Oliver, Plaza del Principen.º 6 se sirven los mantecados, helados y toda clase de refrescos con el esmero y pulcritud a que tiene acostumbrada a su parroquia. Servicio a domicilio. Hay dos billares nuevos para vender.



Hoy lunes día 13 de Junio de 1921.—A las nueve

Grandioso éxito de la preciosa película de la marca FERT, titulada

LA CASA DE CRISTAL

Magistralmente interpretada por la genial diva italiana

MARIA JACOBINI

Completará el programa una ópera natural y una cómica de gran risa.

— EN BREVE —

Inauguración de las veladas de moda con sexteto, de los viernes, con la monumental serie

RUGIDO EN LA SOMBRA

Interpretada por los populares artistas que crearon la serie «El teléfono de la muerte».

Crédito Mercantil de Menorca

Habiendo recibido todos los títulos de la Deuda Perpetua al 4 por ciento interior, procedentes del canje, pasamos en conocimiento de los interesados, que pueden pasar a retirarlos a las horas de oficina.

Debiendo efectuarse en breve el canje de títulos de la Deuda Amortizable emisión de 1900, o la agregación de nueva hoja de cupones, ponemos en conocimiento de los interesados de esa clase de valores, que desde hoy nos en cargamos de la expresada operación pagando, en el acto de presentarnos, el cupón vencimiento 15 de Mayo próximo, único que llevan adherido, los citados títulos. Pagamos también el cupón 15 de Mayo próximo, de la mencionada deuda, emisión 1917. Mahón 18 de Abril de 1921.

CINE ESPAÑA

Salón de Moda

ARTE BELLEZA EMOCION
Grandioso final de temporada

Debido a la interrupción de fluidos sufrida ayer y por haberse suspendido la sesión de la tarde hoy a las nueve se dará una sesión última de la presente temporada. Exito de un magnífico y extenso programa de las selecciones PATHE en la que figura la espléndida película en 4 partes, titulada

Trágica aventura

En la que estáida con admirable acierto un asunto de familia, exponiéndose una tesis moral y educativa. TRAGICA AVENTURA es un film de reconocido mérito que triunfa por su argumento por la labor de los artistas y bella presentación. En este colosal programa figure también una interesante REVISTA PATHE y una música de gran éxito por el célebre artista EL. EL.

HERNIADOS

NO HAS
usar de por vida
BRAGUEROS Y VENDAJES

La curación, sin operar, es efectiva en todas las edades

El trascendental problema de la retención cómoda y absoluta y curación en plazo breve quedó resuelto con el primoroso arte mecánico-fisioterápico; así lo reconocieron, y con laudatorios dictámenes afirmaron, las Reales Academias de Medicina, a cuyo autor, DON PEDRO RAMON, han tributado elevada homenajes las altas mentalidades médicas y ha merecido augusta felicitación de orden de S. M. el Rey (q. D. g.).
OBSEQUIO: La casa Ramon, desde hace 35 años, viene poniendo coto a sufrimientos y funestas contingencias y para coronar su humanitaria obra obsequia con el magno descubrimiento regenerativo fortificante GRAN CONSOLIDATIVO, a los enfermos de hernias (quebraduras), relajaciones, dislocaciones, etcétera. Patentado estimulante de cierre hermético y tópico admirable, primero y único reconocido, con elogios, por la ciencia, y magistralmente informado por los sabios doctores Presidente y consejeros del Real Consejo de Sanidad. Pídase, y se recibirá gratis, un folleto instructivo, Carmen, 88, piso 1.º.—Barcelona.

— DESPACHOS —

CENTRAL: Carmen, 88, 1.º, Barcelona, a cargo de Ramon (padre).
Gensulterio: Arrieta, 11, bajo, Madrid, a cargo de Ramon (hijo).

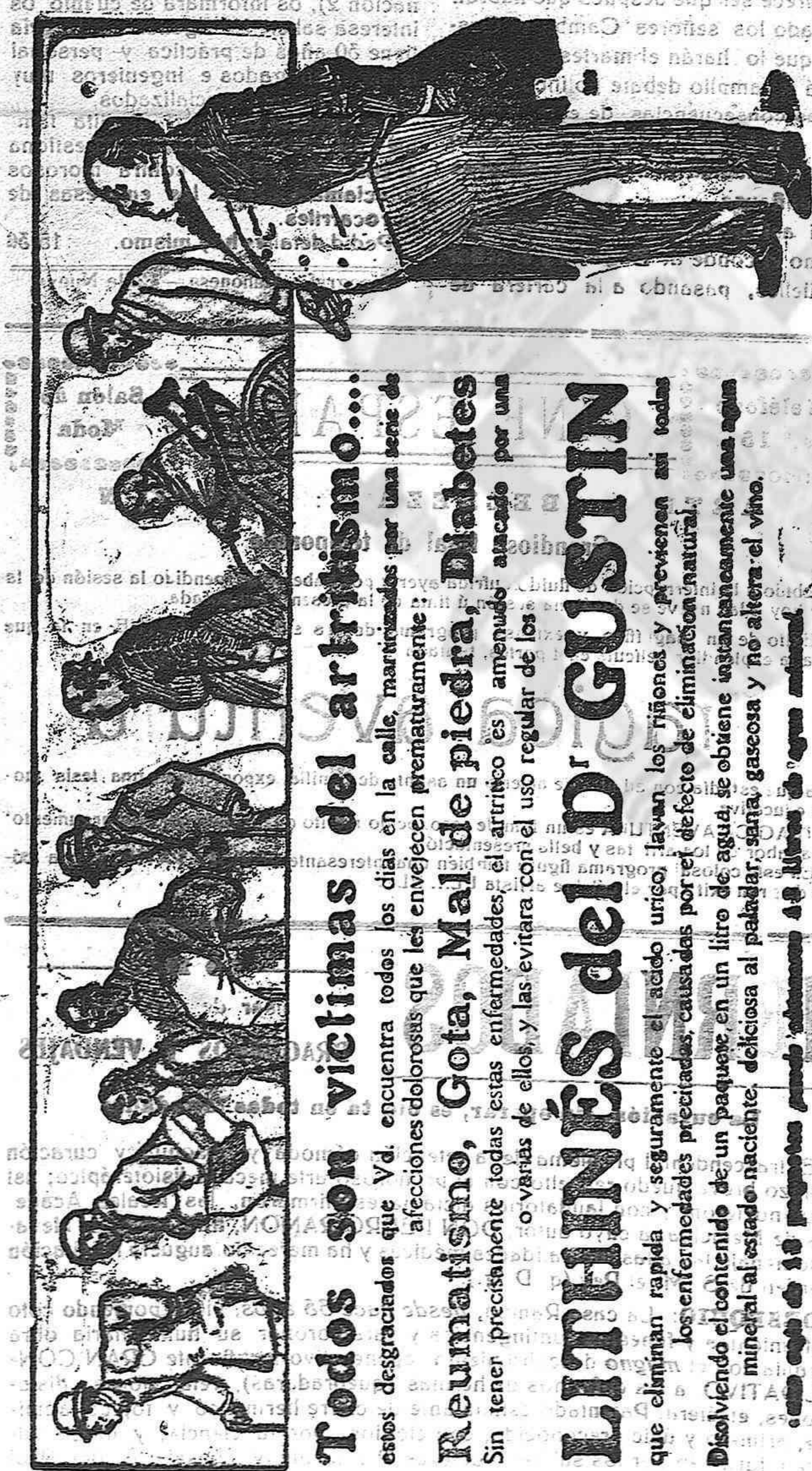
TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. — Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera



Todos son víctimas del artrismo...

afeciones dolorosas que les enviején prematuramente

Reumatismo, Gota, Mal de piedra, Diabetes

Sin tener precisamente todas estas enfermedades el artrismo es amenudo anexo por una o varias de ellas, y las evitara con el uso regular de los

LITMINÉS del D' GUSTIN

que eliminan rápida y seguramente el ácido urico, lavan los riñones y previenen así todas las enfermedades precitadas, causadas por el defecto de eliminación natural.

Disolviendo el contenido de un paquete en un litro de agua, se obtiene instantáneamente una agua mineral al estado naciente, deliciosa al paladar, sana, gasosa y no altera el vino.

Indicador de Direcciones

SOMERERÍA de Francisco Vivás — Fin la temporada rebaja de precios en la Plaza Arravaleja número 2.

CAFES tostados, Los de mejor marca de Puerto Rico, Moka y Brasil, se vende añ a día en el comercio de José Ruidayet, plaza Carmen 13 y Norte 1, Mahón.

ACEITES de oliva, filtrados y del mejor gusto; marca Joaquín Regás de Barcelona. Véndense en la Plaza del Comercio en esquina Norte, Mahón, comercio de José Ruidayet.

LIBROS NECESARIOS

para triunfar en la lucha por la vida

OBRAS DEL DOCTOR MARDEN

Estos libros no sustentan principios que combatan alguna idea política ni religiosa.

I. ¡Siempre adelante!
Colección de anécdotas y ejemplos que encaminan a voluntad del joven hacia el ideal de la vida intensa.

II. Abrirse paso.
Confirmación demostrada del criterio sustentado en el primer volumen. Contiene además el interesante estudio LA FUERZA DE LA VOLUNTAD.

Cada tomo, 4 ptas. en rústica. — Encuadernado, 5 ptas.

Véndense en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

INTERESANTE

para fabricantes y almacenistas de calzado y curtidos.

En esta imprenta encontrarán impresos para las declaraciones juradas por duplicado que mensualmente han de remitirse al Comité Oficial de Pies, Curtidos y Calzados de Barcelona conforme previene el artículo 10 de la R. O. de 26 Abril último. La falta de cumplimiento de dicha obligación dará lugar a imposiciones de multas.

PIEDRAS SIMILIS

para la fabricación de "botillas" para calzado.

Desde el número 14 al 16 a pesetas 7'50 el millar.

Desde el número 17 al 22 a pesetas 19'00 el millar.

Depósito y venta en Mahón: Manuél Bellán Llabrés y C.ª Sab Ferrando 34.

Cortinas-persianas

Orientales, Fantasia, Cadenilla y Tegidas,
Se encargan en la Estorería de Julia Mas. — Deyá, 6.

Dinero, dinero, dinero, dinero, dinero, dinero y dinero

Facilitanse partidas de dinero para pagarés, rentas vitalicias (*fonds perdus*) e hipotecas.

Deséanse partidas de dinero para las anteriores operaciones.

Actua mente hay para ceder a renta vitalicia varias partidas de 1.000, 2.000, 3.000 y 4.000 duros en buenas condiciones.

Hay varias casas para vender en Mahón, Villacarlos y Ciudadela, como también en la primera ciudad varios solares y almacenes en los muelles del puerto.

ACTIVIDAD DISCRECIÓN Y EXACTITUD

Motores a benzina marca «VELLINO», y de los cuales ya hay uno funcionando en la panadería de don Juan Orfila y Torrent, de Ciudadela, y ahora acaba de adquirir uno de 3 y 1/2 H. P., la acreditada fábrica de tacones de don Miguel Mercadal, de igual ciudad, y que dentro de pocos días estará funcionando. Sólo consumen de 255 a 240 gramos de gasolina por caballo hora. Se dan facilidades para los pagos.

Motores marinos: de varias marcas, interiores y exteriores (de a popa); estos últimos, desde 2 a 5 H. P. y de 2 cilindros (fáirse bien); magnete separado y marcha atrás, sin para el motor ni dar la vuelta al mismo.

Informarán en Mahón, Plaza de Augusto Miranda número 4 (de 1 a 3 de la tarde).

En Ciudadela, don Juan Lluç Bagur, calle de María Auxiliadora número 4.

FORD

AUTOMOVIL UNIVERSAL

Muchos de ellos en uso en esta isla

Agente en Baleares: Don F. Crespi Morell, Palma.

Delegado para las ventas en Menorca: Don Juan T. Vidal, Doctor Orfila número 8, Mahón.

NEUMÁTICOS PIRELLI

EVINRUDE

MOTORES AMOVIBLES Y FIJOS PARA BOTES DE REMOS, BARCAS DE PESCAR Y GANOS SENCILLOS LIGEROS ECONÓMICOS DE COSTE Y DE USO

Referencias en Menorca: **JUAN T. VIDAL** Doctor Orfila 10 Mahón